

(三) 忏悔法门广演
(3) Chàn huǐ fǎ mén guǎng yǎn



悟达国师宏愿 广演慈悲水忏
wù dá guó shī hóng yuàn guǎng yǎn cí bēi shuǐ chàn

慈悲道场庄严 忏悔法门无上
cí bēi dào chǎng zhuāng yán chàn huǐ fǎ mén wú shàng

三昧法水能洗 净尽众生罪愆
sān mèi fǎ shuǐ néng xǐ jìng jìn zhòng shēng zuì qiān

摄心断恶处善 火焰能化红莲
shè xīn duàn è chù shàn huǒ yàn néng huà hóng lián

悟达国师宏愿 广演慈悲水忏
wù dá guó shī hóng yuàn guǎng yǎn cí bēi shuǐ chàn

慈悲道场庄严 忏悔法门无上
cí bēi dào chǎng zhuāng yán chàn huǐ fǎ mén wú shàng

三昧法水能洗 净尽众生罪愆
sān mèi fǎ shuǐ néng xǐ jìng jìn zhòng shēng zuì qiān

匡正颠倒慌乱 慈悲度化人间
kuāng zhèng diān dǎo huāng luàn cí bēi dù huà rén jiān

苦海茫茫无边 回头明明是岸
kǔ hǎi máng máng wú biān huí tóu míng míng shì àn

三障诸感应断 诸佛声声呼唤
sān zhàng zhū huò yīng duàn zhū fó shēng shēng hū huàn

(3) Expound the Teachings of Repentance



*Master Wu-Da made a grand vow
To expound the Compassionate Water Repentance
This place of practice is adorned with compassion
The teachings of repentance are supreme
The Samadhi Dharma-water can cleanse
It can cleanse the wrongs of all sentient beings
Let us focus on eliminating evil and doing good
Fire can transform into a Red Lotus*

13

*Master Wu-Da made a grand vow
To expound the Compassionate Water Repentance
This place of practice is adorned with compassion
The teachings of repentance are supreme
The Samadhi Dharma-water can cleanse
It can cleanse the wrongs of all sentient beings
It rectifies disorder and confusion
It transforms the world with compassion*

*The Sea of Suffering is vast and boundless
yet turn around and the shore is clearly in sight
Eliminate the Three Obstructions and all delusions
Listen to the callings of all Buddhas!*